



B O S T O N

BOROUGH COUNCIL

Municipal Buildings, West Street, Boston, Lincolnshire, PE21 8QR

15 января 2021 г.

Name
Address1
Address2
Address3
Address4
Post code

Уважаемый житель!

Covid-19 — даже если у вас нет симптомов Covid-19, пройдите бесплатный тест прямо сейчас.

В Бостонском районе стартовала крупная программа тестирования сообщества на Covid-19, чтобы снизить скорость передачи и защитить сообщество.

Примерно каждый третий человек, инфицированный Covid-19, не имеет симптомов, поэтому может распространять болезнь, не зная об этом. Расширение тестирования для идентификации людей с Covid-19, которые не проявляют никаких симптомов, будет означать более быстрое обнаружение положительных случаев и разрыв цепочек передачи.

Благодаря целенаправленному подходу тестирование сообщества направлено на снижение темпов распространения вируса в зонах с наибольшим риском. Бостонский район был включен в расширенную программу тестирования сообщества после успешной подачи заявки в правительство от Совета графства Линкольншир. Совет графства сотрудничает с Советом Бостонского района и Департаментом здравоохранения и социального обеспечения для проведения тестирования.

Каждого жителя района просят пройти тест на Covid-19, даже если у него нет симптомов. Для людей без симптомов тестирование доступно с понедельника, 18 января 2021 г., по воскресенье, 14 февраля 2021 г., с 8:00 до 20:00. Тестирование будет проходить в следующих местах:

Тестирование будет доступно для людей, не имеющих симптомов, до 14 февраля 2021 года, с 8 ч утра до 8 ч вечера. Тестирование проводится в следующих местах:

- Peter Paine Performance Centre, Rosebery Avenue, Boston PE21 7QR
- Tollfield Campus Haven High, Tollfield Road, Boston PE21 9PN

Данные объекты открыты 7 дней в неделю.





B O S T O N BOROUGH COUNCIL

Municipal Buildings, West Street, Boston, Lincolnshire, PE21 8QR

Даже если вы чувствуете себя прекрасно, вам следует найти время и пройти тест. Нет необходимости в записи — просто приходите на один из объектов.

Более подробную информацию можно найти на сайте www.mybostonuk.com/coronavirus

Если у вас есть симптомы Covid-19 — высокая температура, новый непрерывный кашель, или потеря или изменение обоняния или вкуса — вам следует записаться на тестирование через правительственный веб-сайт для тестирования www.nhs.uk/coronavirus или по телефону 119.

Любой, у кого есть симптомы, должен немедленно самоизолироваться до получения результатов данного теста.

Пожалуйста, продолжайте вносить свой вклад.

С уважением,

Роб Барлоу
Исполнительный директор
Совет Бостонского района

Профессор Дерек Уорд
Директор общественного здравоохранения
Совет графства Линкольншир

Това писмо съдържа много важна информация. За да прегледате копие на Вашия език, моля посетете www.mybostonuk.com/cvtesting или позвънете на телефон 01205 314200

Esta carta contém informação muito importante. Para ver uma cópia no seu idioma, visite www.mybostonuk.com/cvtesting ou ligue para o número 01205 314200

Šī vēstule satur ļoti svarīgu informāciju. Lai izlasītu to Jūsu dzimtajā valodā, lūdzu, apmeklējiet www.mybostonuk.com/cvtesting vai zvaniet pa tālruni 01205 314200

Această scrisoare conține informații foarte importante. Pentru a vizualiza o copie în limba dvs., vă rugăm să vizitați www.mybostonuk.com/cvtesting sau sunați la 01205 314200

Šiame laiške yra labai svarbi informacija. Norėdami susipažinti su jo kopija Jūsų kalba, apsilankykite www.mybostonuk.com/cvtesting arba paskambinkite numeriu 01205 314200

Это письмо содержит очень важную информацию. Чтобы ознакомиться с его копией на Вашем языке, перейдите по ссылке www.mybostonuk.com/cvtesting или позвоните по номеру 01205 314200





B O S T O N

BOROUGH COUNCIL

Municipal Buildings, West Street, Boston, Lincolnshire, PE21 8QR

Ten list zawiera bardzo ważne informacje. Aby zobaczyć jego treść w swoim języku, proszę odwiedzić stronę www.mybostonuk.com/cvtesting lub zadzwonić pod numer 01205 314200



www.mybostonuk.com
www.visitbostonuk.com

Поставьте нам лайк на Facebook:
Совет Бостонского района

Подпишитесь на нас в Twitter:
[@bostonboro](https://twitter.com/bostonboro)